



**CERTIFICAT DE CONFORMITE ETABLI  
PAR L'INDUSTRIEL FOURNISSEUR  
CONFORMEMENT A LA NORME ISO/CEI 17050-1**

*CERTIFICATE OF COMPLIANCE ESTABLISHED BY THE INDUSTRIAL SUPPLIER  
CONFORMING TO STANDARD EN ISO/IEC 17050-1*

*CERTIFICADO DE CONFORMIDAD ESTTABCIDO POR EL INDUSTRIAL  
PROVEEDOR EN CONFORMIDAD CON LA NORMA EN ISO/IEC 17050-1*

*BESCHEINIGUNG DER ÜBEREINSTIMMUNG DER VON LIEFERWERKE ENTSPRECHEND  
NORM EN ISO/IEC 17050-1 HERGESTELLT WURDE*

N° du Certificat **2014015397**

No. of the certificate  
Núm. de certificado  
Nr. des Zeugnisses

Nbre de feuilles : **1**  
Number of sheets  
Núm. de hojas  
Seitenzahl

## CATU

**Raison sociale du fournisseur, usine :** 10 à 20 AVENUE JEAN-JAURES, BP 2,  
*Supplier, trade name, factory :* 92222 BAGNEUX CEDEX (FRANCE)  
**Razón social del proveedor, fábrica** Téléphone : (33) 01 42 31 46 00  
**Firmenbezeichnung des Kunden, Werk :** Télécopie : (33) 01 42 31 46 31



**Déclarons sous notre seule responsabilité que le produit :**

*We declare under our own responsibility that the goods :*

*Declaramos bajo nuestra única responsabilidad que el producto :*

*Wir bestätigen auf eigene Verantwortung, dass die Ware*

- **Désignation :** | **CASQUE AVEC ÉCRAN FACIAL INTÉGRÉ**  
- *Description :* | **HELMET WITH INTEGRATED FACE SCHIELD**  
- *Designación :* |  
- *Bezeichnung :* |

- **Référence ou type** | **MO185**  
- *part number or type* |  
- *Referencia o tipo* |  
- *Teil - Nr. oder Typ* |

MO185B	Casque Bleu Ecran Facial Intez	Norme: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 1000V
MO185BL	Casque Blanc Ecran Facial Int.	Norme: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 1000V / IEC 61482-1-2 Class 1
MO185BLM	Casque Blanc Ecran/mentonniere	Norme: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 / IEC 61482-1-2 Class 1
MO185J	Casque Jaune Ecran Facial Int	Norme: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 / CEI 61482-1-2 Class 1
MO185R	Casque Rouee Ecran Facial Int.	Norme: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 1000V / IEC 61482-1-2 Class 1

- **(\*) réalisé suivant :** | **Plan:**  
- *manufactured as per :* | **Norme:** EN 166/EN 170/EN 397/EN 50365 1000V / CEI 61482-1-2 classe 1  
- *Realizado según :* | **Proces:**  
- *hergestellt laut :* | **Spécification :** CE

- **observations :** |  
- *note :* |  
- *Observaciones* |  
- *bemerkungen :* |

**a été fabriqué conformément aux spécifications techniques du marché, commande ou sous-commande du client et que, toutes opérations de contrôle effectués, il répond SOUS TOUS SES ASPECTS, aux spécifications particulières, aux plans, ainsi qu'aux normes et règlements rappelés en (\*).**

*has been manufactured to the technical specifications of customer contract, order or sub-order, and that, after completion of all inspections, it complies IN EVERY RESPECT with the particular specifications with the drawings and also the relative standards and regulations mentioned under paragraph (\*).*

**Ha sido fabricado en conformidad con las especificaciones técnicas del mercado, pedido o subpedido del cliente, y que se han llevado a cabo todas las operaciones de control correspondientes, satisface EN TODOS SUS ASPECTOS, a las especificaciones particulares, a los planos, asi como a las normas y reglamentos evocados en(\*).**

*gemäss den technischen Vorschriften des Vertrags, der Bestellung und Unterbestellung des Kunden gefertigt wurde, und dass sie, nach durchgeführten Untersuchungen, den unter (\*) angegebenen spezifischen Vorschriften, Zeichnungen sowie Normen und Regelungen IN JEDER HINSICHT entspricht.*

**CONTROLE FOURNISSEUR - Supplier's Inspection - Control proveedor - Prüfvermerk des Lieferanten**

**Nom - Name - Nombre - Name :** D.Granier  
**Fonction - Function - Cargo - Funktion :** CONTROLE QUALITE  
**Date - Fecha - Datum :** 29/08/2008  
**Signature - Firma - Unterschrift :**

<b>S.A. des Établissements CATU</b>	
10-20, avenue Jean-Jaurès - 92220 BAGNEUX	
Tél. 01 42 31 46 00 - Fax 01 42 31 46 31	
Capital 1 955 360 €	Sécurité Sociale
SIREN RCS Nanterre B 552 035 826	URSSAF PARIS
APE 2651 B	



Deklaracja zgodności wystawiona przez producenta  
zgodnie z ISO/IEC 17050-1

Nr deklaracji: **2014015397**

Liczba stron: 1

## CATU

**Dostawca, nazwa handlowa, fabryka :** 10-20 Aleja Jean Jaures, BP 2  
92220 Bagneux Cedex (Francja)  
Telefon: (33) 01 42 31 46 00  
Faks: (33) 01 42 31 46 31



Deklarujemy z odpowiedzialnością, że produkt:

- opis: HEŁM ZE ZINTEGROWANĄ OSŁONĄ TWARZY

- referencja: MO185

MO 185B Hełm niebieski ze zintegrowaną osłoną twarzy Norma: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 1000 V  
MO 185BL Hełm biały ze zintegrowaną osłoną twarzy Norma: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 1000 V / IEC 61482-1-2 Klasa 1  
MO 185BLM Hełm biały ze zintegrowaną osłoną twarzy / podbródek Norma: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 / IEC 61482-1-2 Klasa 1  
MO 185J Hełm żółty ze zintegrowaną osłoną twarzy Norma: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 / IEC 61482-1-2 Klasa 1  
MO 185R Hełm czerwony ze zintegrowaną osłoną twarzy Norma: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 1000 V / IEC 61482-1-2 Klasa 1

- produkowany zgodnie z: Projekt:  
Norma: EN 166 / EN 170 / EN 397 / EN 50365 1000V / CEI 61482-1-2 klasa 1  
Proces:  
Specyfikacja: CE

- uwaga:

został wyprodukowany wg specyfikacji technicznej kontraktu klienta, zamówienia lub pod-  
zamówienia i że, po zakończeniu kontroli i badań, spełnia POD KAŻDYM WZGLĘDEM szczegóły  
specyfikacji z rysunkami a także odpowiednie normy i regulacje wymienione w paragrafie (\*).

### Kontrola dostawcy:

**Nazwisko:** D.Granier  
**Funkcja:** Kontrola Jakości  
**Data:** 29/08/2008  
**Podpis:** /podpis nieczytelny/

*pieczętka prostokątna*

Spółka Akcyjna ustanowiona CATU 10-20 Aleja Jean Jaures – 92220 BAGNEUX Tel. 01 42 31 46 00 – Fax 01 42 31 46 31	
Kapitał 1 995 360 € Siren RCS Nauterre B 552 035 826 APE 312 B	Ubezpieczenie społeczne URSSAF PARIS